СВОБОДА — SVOBODA

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК — UKRAINIAN DAILY

РІК LVII. — Ч. 222. ДЖЕРЗІ СИТІ і НЮ ЙОРК, СУБОТА, 24-го ВЕРЕСНЯ 1949. — No. 222. JERSEY CITY and NEW YORK, SATURDAY, SEPTEMBER 24, 1949. VOL. LVII.

ТРИ ЦЕНТИ в Злуч. Держ. Америки ПЯТЬ ЦЕНТІВ Закордоном — Тел. „Свободи": BErgen 4-0807, 4-0237 — Тел. У. Н. Союзу: BErgen 4-1016 — THREE CENTS in the U. S. of America FIVE CENTS Elsewhere

ГЕН. МАРШАЛ ГОЛОВОЮ А. Ч. ХРЕСТА

Вашингтон, 22 вересня. — Генерал Джордж К. Маршал обіймає становище Американського Червоного Хреста з днем 1-го жовтня, як це оповістив президент Труман. Теперішній голова, Бейзил О'Коннор, справував цей уряд пять років. Він був колишнім спільником в правничій канцелярії Френкліна Д. Рузвелта. Зголошуючи свою резиґнацію з головства ще 19 вересня, О'Коннор заявив, що він не може дальше сповняти обовязків голови А. Ч. Х. без занедбання своїх обовязків супроти родини. — Ген. Джордж К. Маршал має 68 років життя. Підчас другої світової війни він був головою генерального штабу армії, а після війни був секретарем стейту. Приймаючи обовязки голови А. Ч. Х., Маршал заявив, що посвятиться виключно праці для цієї установи.

ПРОЦЕС НАД КОМУНІСТАМИ МАЄ ВИГЛЯД НА ЗАКІНЧЕННЯ.

Ню Йорк. — Останнім свідком у своїй справі в процесі проти американського комуністичного Політбюра, був Генрі Винстон, організаційний секретар партії. Він між ін. заявив, що підчас формування нової програми партії в 1945 р. його не було в Америці. Та заки ще він покінчив пряме свідоцтво, прокуратор звернув увагу на документ, внесений до суду адвокатом оборони, що в ньому находиться дата, яка вказує, що саме тоді Винстон був відправлений зі служби. Свідок некотячи признався, що він був тоді в Америці, що нараджувався з теперішніми підсудними про партійні справи. Нагло свідок змінив свою тактику і почав звичайні комуністичні викрути. При перехресних питаннях прокуратора виявилося, що Винстон, як і інші підсудні, їздив до Москви, хоч у проханні за видачу пашпорту написав, що він їде до Парижа на студії французької мови. Свідок теж заперечив знайомства з своїми приятелями, які підписали заприсяжене зізнання, що його знають і що він їх знав пять літ перед виданням пашпорту. — З переслуханням Винстона кінчиться вісім місяців судової розправи. З того чотири місяці забрали досі переслухання свідків оборони, два місяці переслухання свідків уряду, а два місяці присвячено на вибір судейської лави. З нарад, які переводить суддя Гаролд Р. Медіна з оборонцями, можна заключати, що процес потриває ще з тиждень.

ЛУЇС ЗАБОРОНИВ ШАХТЯРАМ ПРАЦЮ АЖ ДО НОВОГО КОНТРАКТУ.

Після нарад на конференції з представниками власників копалень мякого вугілля у Вайт Солфур Спрінґс, у стейті Вест Вирджінія, Джан Л. Луїс, голова майнерської юнії заявив на пресовій конференції, що вугільний промисл находиться „без одного дня праці в тижні". Голова майнерської юнії твердить, що власники копалень стримують своє рішення в справі відновлення контракту тому, що хочуть наперед знати вислід спору між юнією сталевих робітників та підприємців, бо сталевий промисл має вплив на вугільний. Майнери працювали без контракту від початку липня. Власники копалень годилися на віднову вигасаючого контракту без змін на дальших два роки. Юнія твердить, що відносини змінюються, отже шахтярі повинні мати корисніший контракт. Після викликання справжнього страйку Луїсом усувається на задній плян стримання вплати деякими підприємцями їхнього бонусу до майнерського фонду добродійности, а на чоло спору висувається заключення нового контракту.

ШАХТЯР ПОЗИВАЄ ГОЛОВУ ФОНДУ ДОБРОДІЙНОСТИ.

Вашинґтон.— Джордж Лайвенґуд, член відділу 6308 Юнайтед Майн Воркерс оф Америка з Фаєт Кавнті, у стейті Пенсилвенія, зголосив у Федеральним Дистриктовім Суді позов проти опікунів добродійного фонду майнерської юнії з домаганням, щоб вони склали звіт з господарки фондом, який, на його думку, видав уже $140,000,000 від 1946 р. Він закидає тростісам фонду, тобто Джанові Л. Луїсові, сенаторові Стайлсові Бриджесові й Езрі Ван Горнові розтратність в орудуванні фондом. Як доказ на це Лайвенґуд подає письма від дистриктових окружних урядників юнії, які взивають його виплачувати різні підмоги шахтарям, які не мали права до таких бенефітів. Лайвенґуд є фінансовим секретарем відділу.

ГЕНЕРАЛЬНИЙ ПРОКУРАТОР ПРО БЕЗКАРНІСТЬ ЗАПІДОЗРЕНИХ.

Вашинґтон. — Багато осіб, Запідозрених у підривній діяльности, не можна притягнути до судової відповідальности тому, що підчас процесів треба б відкрити справи, які загрожують обороні держави. Таку заяву склав теперішній генеральний прокуратор Дж. Гаверд Мек Ґрет. Цею справою займається Краєва Рада Безпеки після того, як її вже перестудіював департамент справедливости й департамент оборони.

ЖИДІВСЬКИЙ НОВИЙ РІК.

У пятницю почалися жидівські свята, а в неділю прийде їх вершок, тобто Новий Рік 5710 від сотворення світа. Свята покінчаться 3 жовтня Судним Днем. З нагоди свят різні провідні політики Америки вислали жидам побажання. Головний рабін Держави Ізраїля, Ізаак Герцоґ, прислав зазив до американських жидів памятати на негайну допомогу жидам у Палестині.

ПРИПИНЕННЯ ДОПИТІВ НАД ЮНІЙНИМ РАКЕТІРСТВОМ.

Вашинґтон. — Конґресмен Ендру Джейкобс, демократ з Індіяни, закинув конресменові Джанові Лесінскому, демократові з Мишиґен, що він здавив слідство над ракетірством по юніях під напором Міжнародної Юнії Пресменів. Джейкобс зажадав покликання окремої комісії для допитів над припиненням слідства. Джейкобс був адвокатом для робітничих юній. Він твердить, що раз треба вглянути в недемократичні практики юній.

СЕНАТ УХВАЛИВ ЗАКОНОПРОЄКТ ПРО ПОВНУ ВІЙСЬКОВУ ДОПОМОГУ

Вашингтон, 22 вересня. — Сенат, 55 голосами проти 24, ухвалив законопроєкт адміністрації, щоб на озброєння Західної Европи виасиґнувати $1,314,010,000. Прихильники адміністрації відкинули різнородні спроби змінити основно законопроєкт. Тому, що палата репрезентантів уже давніше ухвалила цей бил, одначе з великими змінами, різниці між обома ухвалами мусять бути вигладжені на конференції між обома палатами конґресу. Ухвалений сенатом бил містить ще окремо клявзу, щоб виплатити для оборони Греції й Туреччини $211,370,000, дальше для Ірану, Кореї й Филипин $27,640,000, а окремо $75,000,000 для допомоги Китаєві у боротьбі проти комуністів.

РОСІЯ ДІСТАНЕ З АМЕРИКИ МАШИНИ ДЛЯ ДОБУВАННЯ НАФТИ

Департамент торгівлі одобрив негайну висилку до Советів американської машинерії для видобування нафти на суму пів мільйона долярів. Знавці політичних відносин твердять, що це є перший знак злагодження холодної війни між обома країнами. Машини для добування земного олію находяться на першому місці виробів, яких недостає Советам. Експорт таких машин заборонив департамент торгівлі в березні 1948 р. У відплату Росія заборонила вивіз до Америки манґану і хрому з початком біжучого року. Після Після кількох місяців вдалося Америці добитися ввозу манґану вартости одного мільйона долярів. Манґан це необхідний продукт при виробі сталевих предметів. Його головні багатства находяться на Україні. Уряд надіється, що Совети складуть за кілька днів правила своєї експортової політики на 1950 рік. Опінія між експортерами така, що Совети перейдуть до нормальної торговельної практики.

МІЖ-АМЕРИКАНСЬКА ЕКОНОМІЧНА КОНФЕРЕНЦІЯ ВІДЛОЖЕНА

З достовірних джерел в департаменті стейту сповіщають, що Між-Американська Економічна Конференція, яка мала відбутися в другій половині 1949 р., відложена зогляду на неспроможність країн Латинської Америки погодитися між собою щодо її цілей. Конференцію заповіджено ще на Пан-Американській Конференції в Ліма, в державі Перу, в 1938 р. На конференції в Боґота, в Кольомбії, -948 р., видвигнено цю справу в формі домагання для створення Пляну Маршала для Латинських Республик, Делегати країн Латинської Америки відїхали домів з думкою, що наступна Між-Американська Конференція відбудеться в Бунеос Айрес в 1949 р. Заклик на конференцію мала видати рада Організації Американських Держав, яка має свій осідок у Вашинґтоні. Тепер Арґентина згодилася на відложення конференції, а це виходить на користь Злучених Держав, які під пору зайняті іншими важливими справами, головно постачанням допомоги поодиноким країнам Латинської Америки, згідно з четвертою точкою інавґураційної промови президента Трумана.

АМЕРИКА СТРИМУЄ ЕКСПОРТ ДО ЧЕРВОНОГО КИТАЮ

Злучені Держави й Великобританія рішили згідно стримати вивіз до Китаю під більшевиками олій високої якости, важкі вантажні авта, частини літаків, мідяний дріт, телефонічний і сиґналовий виряд і багато різнородних машин. Департамент торгівлі має вже зладжену повну лісту товарів, які можуть бути висилані до Китаю тільки на підставі дозволів як за воєнних часів. Америка й Великобританія віднесуться до Франції, Голандії, Бельгії й Филипин, щоб ці держави зробили те саме.

СОВЕТСЬКА ПАНІКА ПЕРЕД УКРАЇНСЬКИМИ НАЦІОНАЛІСТАМИ

Москва, 23. вересня. — Совєтське міністерство збройних сил видало брошуру п. з. „Зберігайте військові таємниці" та в якій пробивається якась божевільна паніка перед українськими націоналістами, що мають бути на службі американської розвідки. В книжці говориться, мовляв, американці зорганізували в місті Оберамерґау в Німеччині окрему школу, в якій вишколюється українських проти-совєтських шпигів. При цій нагоді оповідається історію, як то один такий вишколений шпигун вернувся в Україну та якого він лиха там Совєтам накоїв, аж доки його не зловили. Совєтське міністерство остерігає своє населення, аби воно берегло кожного військового папірчика, аби на кожному кроці добачувало тепер вже американсько-українського шпигуна.

КИТАЙ ВКАЗУЄ НА СВІТОВУ ЗАГРОЗУ СОВЄТСЬКОГО ІМПЕРІЯЛІЗМУ

КИТАЙСЬКИЙ ПРЕДСТАВНИК В О.Н. ОСТЕРІГАЄ СВІТ ПЕРЕД УГОДОВСТВОМ ЗІ СОВЄТАМИ

Лейк Соксес, 23 вересня. Китайський представник д-р Т. Ф. Ціянґ апелював вчора до Генеральної Асамблеї „виявити досить мужности та охопити візію неподільного світу і не відступати до фальшивої та злудної безпеки половини світу". Говорячи про теперішнє положення в Китаю, він назвав китайську комуністичну партію сліпим знаряддям російського імперіялізму, що в своїй большевицькій формі є для світу без порівнання ґрізніший ніж був навіть за царських часів. Він закликав народи світу і їх відповідальних представників „обміркувати теперішне положення на Далекому Сході та велику загрозу для світового миру і безпеки". Д-р Ціянґ вважає, що вислід теперішньої війни в Китаю „вирішить не тільки долю самого Китаю, але також долю багатьох сусідніх країн в Південній Азії, як теж долю цілого світу". Китайська делегація потвердила поголоску, що вона вже вирішила внести справу війни в Китаю на порядок нарад Генеральної Асамблеї, або Ради Безпеки. Д-р Ціянґ в своїй промові порівняв совєтський імперіялізм з великою повінню ріки. Атлантійський пакт та інші заходи західних союзників створили для цеї імперіялістичної повені греблю на Заході і тому вона з тим більшою силою виступила на Сході. На підставі слів та заяв самих китайських комуністів д-р Ціянґ доказував совєтську інтервенцію в китайській війні.

АМБАСАДОР КІРК ВІДВІДАЄ СТАЛІНГРАД.

Москва, 23. вересня. — Тут повідомлено, що американський амбасадор, адмірал Ален Дж. Кірк, виїде в суботу з Москви на чотироденні відвідини до Сталінграду. Метою його поїздки є познайомитись зі совєтським життям та зі совєтською відбудовою знищених війною міст. Це буде перша поїздка амбасадора Кірка від часу його приїзду до Москви.

ПРИКЛАДНА ДОПОМОГА В В ПЕРЕСЕЛЕНЧІЙ АКЦІЇ

Дітройт, 23 вресня. Місцева американська преса друкує довгі звідомлення та фотографії зі справді прикладної допомоги місцевої української громади в переселенчій акції, в якій окрему активну участь бере о. Іван Бойко. В останньому він прийняв та влаштував на мешкання і працю 58 осіб. В листі до Редакції о. Бойко стверджує, що після перших вісток в місцевій пресі про новоприбулих та їх турботи з влаштуванням і працею, в його канцелярії не вмовкав телефон, стільки було охочих американців допомогти цим людям. Подібні повідомлення надходять теж з інших місцевостей.

СПРОСТОВАННЯ

Відносно статейки Свободи ч. 217 з дня 17 вересня під заголовком „Тільки масова допомога громадянства переможе крізу в переселенчій акції" прошу помістити наступне спростовання:

1. Непровдою є, що в Ансонії, Конн., „відповідальні місцеві українські громадяни відмовилися приняти нових іміґрантів",

але правдою є, що ніхто не просив відповідальних місцевих українських громадян приняти нових іміґрантів.

2. Неправдою є, що місцевий парох і його сотрудник „не заопікувались новоприбулими, хоча про їх приїзд були своєчасно повідомлені",

але правдою є, що ані о. місцевий парох, ані його сотрудник, не могли заопікуватись новоприбулими, про приїзд яких вони не були своєчасно повідомлені.

Ансонія, 20. вересня 1949.

о. Василь Лар,

о. Стефан Шиманський.

ФОРМАЛЬНИЙ ВИСТУП ЮГОСЛАВІЇ ПРОТИ СОВЄТІВ В О.Н.

ЮГОСЛАВІЯ ПРИЛУЧУЄТЬСЯ ДО ОБВИНУВАЧЕННЯ СОВЄТСЬКИХ САТЕЛІТІВ ЗА ПОРУШУВАННЯ МИРОВИХ ДОГОВОРІВ.

Лейк Соксес, 23 вересня. — На вчорашній сесії Генеральної Асамблеї Об'єднаних Націй, під час дебат над порядком нарад, прийшло до формального розламу в солідарному колись совєтському бльокові, як юґославський представник прилучився до західних обвинувачень проти совєтських сателітів за порушування ними мирових договорів, у зв'язку з релігійним переслідування в Мадярщині, Болгарії і Румунії. Не зважаючи на совєтський спротив, Асамблея рішила розглянути ці справи. Так само рішено розглянути звідомлення Комісії О. Н. в справі положення в Греції та на Кореї. Юґославський представник, що забрав голос після польського, що виступив проти рішення „комітету гумової печатки" — як він назвав загальний комітет та його пропозиції щодо порядку нарад, заявив, що Юґославія колись була б голосувала проти цего, але тепер здержиться від голосування. Зі свого боку він ствердив, що Мадярщина, Болгарія і Румунія справді порушують постанови мирових договорів, партнером яких є теж Юґославія. Явний виступ Юґославії проти Совєтів викликав зрозумілий інтерес в міжнародних дипломатичних колах.

ЮҐОСЛАВІЯ ВКАЗУЄ НА ЗАГРОЗЛИВІСТЬ СОВЄТСЬКОЇ ПОЛІТИКИ.

Беоґрад, 23 вересня. — Моше Піяде з юґославського Політбюра звернув вчора увагу світу на загрозливість совєтської закордонної політики для світового миру, у зв'язку з теперішнім конфліктом з Юґославією. Піяде твердив, що противорічності між Юґославією з одного боку, а Москвою та керованим нею Комінформом з другого є найґрізнішим післявоєнним конфліктом в світі і він може мати непередбачені наслідки, якщо світ своєчасно не здасть собі з цего справи та не займе відповідного становища.

ПЕРЕД ЗАКІНЧЕННЯМ ПРОЦЕСУ В БУДАПЕШТІ.

Будапешт, 23 вересня. — Большевицька судова комедія проти бувших комуністичних лідерів, обвинувачених в шпигунстві для Америки та в змові з Тітом для повалення теперішнього, відданого Москві уряду, добігає до трагічного кінця. Вчора підсудні забирали ще „останнє слово" і всі знову потверджували свою вину, називаючи себе найпідлішими злочинцями, для яких немає досить великої кари. Тільки двох підсудних просилися, щоб їх не вішати. Головний обвинувачений, бувший комуністичний міністер Ляшло Райк, заявив, що він згори прийняв засуд, ще заки його проголошено.

БЕЗПОРЯДКИ НА СЕСІЇ НІМЕЦЬКОГО ПАРЛЯМЕНТУ.

Бонн, Німеччина, 23 вересня. — На вчорашній сесії німецького Бундестаґу дійшло до цілого ряду виступів, що викликали великий безпорядок і хаос в нарадах. До замішання дійшло головно після виступу комуністичного представника, що обстоював теперішній східно-німецький кордон на Одрі.

НА ВІВТОРОК СКЛИКАНО СЕСІЮ БРИТАНСЬКОГО ПАРЛЯМЕНТУ В СПРАВІ ДЕВАЛЬВАЦІЇ

Лондон, 23 вересня. — Британський лейбуристський уряд прийняв виклик опозиції та скликав на найблищий вівторок сесію обох палат парляменту, щоб обговорити справу проголошеної вже девальвації фунта стерлінґів. У зв'язку з цим знову поширилися здогади про можливість передчасних виборів, хоча парлямент вислухає тільки звітів уряду, бо голосування над довірям до нього не є передбачене. Проте, в лейбуристських колах самі вважають, що було б для них краще скликати передчасні вибори, бо в них вони мали б більше виглядів на перемогу, як в половині наступного року. Діло в тому, що в листопаді могла б виправдатися девальвація збільшенням резерв золота і долярів в державній скарбниці, тоді як до чергового року в наслідок девальвації могли б піднестися ціни та збільшитися кошта прожитку, що опозиція без сумніву потрапила б використати проти Лейбуристів.

МАСОВЕ ШПИГУНСТВО ПРОТИ СВЯЩЕНИКІВ В ЧЕХІЇ.

Прага, 23 вересня. — З авторитетних церковних джерел тут стверджують, що комуністичний уряд Чехословаччини оточив колом своїх шпигунів практично кожного священика, контролюючи всі їх кроки і слова. Звертається насамперед увагу на характеристику політичного наставлення кожного священика, клясифікуючи їх як „прогресивного" або „реакціонера" та на їх відношення до Ватикану і чеського епископату.

ВІДНОВЛЮЮТЬ НАРАДИ В СПРАВІ АВСТРІЇ,

Лейк Соксекс, 23 вересня. — З американських джерел повідомлено, що сьогодні у Волдорф Асторія заступники міністрів закордонних справ чотирьох великодержав почнуть знову наради в справі мирового договору з Австрією. Стверджується, що власне в цій справі Совєти виявили в останньому деяку „добру волю", правдоподібно у зв'язку з їх конфліктом з Юґославією.

НА НІЛЮ БУДЕ ЗБУДОВАНА НАЙБІЛЬША ГРЕБЛЯ В СВІТІ.

Лондон, 23 вересня. — Тут підписано вчора контракт на будову великої греблі на Білому Нілю в центральній Африці для контролі повені. Гребля матиме електростанцію та буде збудована в Уґанді, між Кенією та Бельгійським Конґо. Завдяки цій греблі, що коштуватиме понад 196 мільйонів долярів, можна буде використати для сільського господарства додаткових 3,000,000 акрів землі.

SVOBODA
UKRAINIAN DAILY
FOUNDED 1893

Ukrainian newspaper published daily except Sundays, and holidays by the Ukrainian National Association, Inc. at 81-83 Grand Street, Jersey City 3, N. J.

Entered as Second Class Mail Matter at the Post Office of Jersey City, N.J. on March 30, 1911 under the Act of March 8, 1879.

Accepted for mailing at special rate of postage provided for Section 1130 of Act of October 3, 1917 authorized July 31, 1918.

ПЕРЕДПЛАТА:		SUBSCRIPTION RATES:	
На рік	$7.00	One year	$7.00
На пів року	$3.75	Six months	$3.75
На три місяці	$2.00	Three months	$2.00
В Джерзі Сити і Закордоном:		Foreign and Jersey City Rates:	
На рік	$10.00	One year	$10.00
На пів року	$ 5.25	Six months	$ 5.25
На три місяці	$ 2.75	Three months	$ 2.75
Число в понеділка (англійською Частиною):		Monday's issue (the Ukrainian Weekly, English language supplement):	
На рік	$2.50	One year	$2.50
На пів року	$1.50	Six months	$1.50

Кожна зміна адреси коштує 10 центів.

За оголошення редакція не відповідає.

Адреса: "SVOBODA." P. O. Box 346, JERSEY CITY 3, N. J.

РІШАЛЬНА СТАДІЯ

Злучений Український Американський Допомоговий Комітет проголосив „Рішальну Кампанію" для допомоги в переселенчій акції. Сталося це тому, що настала справжня „рішальна стадія" у цій акції, як це слушно підкресляє відозва ЗУАДКомітету. Квота для „Ді Пі" уже вичерпана і як ми не використаємо того, що є зарезервоване для ЗУАДКомітету, то тим самим замкнемо тисячам українських скитальців доступ до Америки вже назавжди. Надія, що Конґрес побільшить теперішню квоту для „Ді Пі", майже ніяка. Тому саме це остання нагода рятування наших скитальців в Европі.

Памятаймо, що рятування скитальців є одночасно скріплюванням нас самих, цілого нашого організаційного життя в Америці, усіх наших церков і всього того, що звязане з українським іменем в Америці. Рятуючи сьогодні тих наших братів і сестер, ми сповнюємо вже не тільки людський і християнський обовязок, але посиляємо, а властиво рятуємо те, що для нас досі завжди було дуже дорогим, що ми самі творили і чим ми досі жили. Тільки сліпий і глухий може не добачити і недочути того, що твориться від цього часу, як зачала прибувати до нас з Европи більша скількість скитальців. Треба тільки зайти в наших більших осередках в неділю до церкви, чи приглянутись ближче тим, що вийшовши з церкви збиваються в один великий гурт, щоб завважити, як скріпилася уже нині не одна парафія такими багатьома вірними, для яких українська церква є життєвою необхідністю. Подібне можна сказати і про збільшення членства в наших установах. Як ще до цього додамо культурний вклад у наше життя тих інтелектуалів та мистців, що вже сюди прибули і що всі ми маємо нагоду провірити хочби через пресу, то чи не було б непростимим гріхом, коли б ми ще більше тих сил сюди не спровадили? Такі сили ми тут не можемо виплекати. Ми можемо тільки їх сюди спровадити!

Коли ці справи так маються, то чи не повинні всі ми радіти, що є нагода скріпитись новими ідейними силами? Це ж прибувають люди, що можуть заступити старих ідейних працівників, чи тих, що вже від нас відійшли, а їхнє місце остало порожнім. Та ж уже — тут і там — не було кому навіть секретарями бути по багатьох товариствах чи по українськи протоколи написати, або допис до газети про життя в організації чи громаді написати! Це факти, які усім нам відомі й якими ми не так давно дуже журились, не знаючи, як їх розвязати. Тепер не треба вже з сумом похитувати головами і питати, що то далі буде, а тільки отворити двері своїх хат, народних домів чи церковних галь та зайнятись допомогою у шуканні мешкання та праці для тих, що поможуть нам ці проблеми розвязувати. Чи ж може тепер бути якась свідома одиниця в громаді, щоб ваги того не розуміла й серцем не відчувала, або ще обурювалась, коли дістане благальну телеграму ЗУАД Комітету, щоб допомогти розміщенню новоприбулих скитальців? Це ж прибувають нові народні працівники, нові члени наших парафій і народніх організацій!

Це не ЗУАДКомітет нашим громадам, парафіям, організаціям та поодиноким громадянам „допікає", це відзивається частина великої трагедії цілого українського народу. Так а не інакше треба цю справу розуміти і відповідно до того поступати. Так треба теж прийняти останню відозву ЗУАДКомітету, благаючу нас усіх допомогти покінчити з честю нашу переселенчу акцію.

За пляновість і цілевість в громадській роботі

Настає осінь, а з нею і великий сезон в нашій громадській роботі. В цьому році вона вже проходитиме під знаком великих змін та деяких важливих подій в нашій громаді і тому вже тепер хочеться звернути увагу на дві головні передумови успіху у всякій роботі, а в громадській зокрема, а саме на необхідність відповідної цілевости і пляновости.

Протягом останніх місяців наша громада знову збільшилася більшою кількістю нашої „свіжої крови" з Европи. Навряд чи сьогодні вже є яка громада, в якій не було б бодай кількох нових іміґрантів, а між ними високовартісних громадських робітників та мистецьких сил. По громадах хори збільшились новими співаками а часто і новими диригентами, є нові бесідники, нові артисти є теж і нова публіка, що заповнятиме ті місця, які досі були порожні. Треба сподіватись, що будуть теж нові жертводавці на наші народні цілі, бо тих жертв сьогодні потрібно більше ніж будь-коли раніше.

Для повного успіху в нашій громадській роботі в цьому сезоні потрібна буде насамперед єдність і координація праці. Треба насамперед докласти усіх зусиль та виявити найбільше доброї волі, такту і зрозуміння в змаганні до єдности всіх громадян, бо всі ті давніші і нові сили в наших громадах все ще є тільки малі в цілости і вони були б ще менші, якщоб почала ділитися на всілякі „ми" і „вони." По наших громадах є вже багато всіляких товариств та организацій і насамперед їх треба скріпити. Можуть повставати теж нові, але вони будуть корисні тільки тоді, як матимуть на меті нові завдання чи творче змагання разом з іншими. Зокрема було б побажане, щоби нові іміґранти масово вступали до існуючих організацій, зливалися з місцевим громадянством, доповнювали його своїми вартостями та користали з його досвіду. Підкреслюємо, що в цьому співжитті та співпраці нової іміґрації з місцевим громадянством потрібно з обох боків якнайбільше доброї волі і такту, треба за всяку ціну оминати таку поведінку і таких висловів, що могли б вражувати одних або других. „Пізнаймо себе" — повинно стати гаслом взаємовідношення. Треба здержатися від передчасної оцінки і осуду, щоб опісля їх не соромитися. А пізнати себе можна найкраще в спільній праці.

В місяці жовтні і головно в листопаді почнуться по громадах різноманітні імпрези. Треба докласти всіх зусиль, щоб ці імпрези відбувалися пляново і скоординовано, бо тільки тоді вони зможуть бути піднесені на відповідний мистецький рівень та мати відповідний моральний і матеріяльний успіх. Ніяк не можна допустити до того, щоби в одній громаді відбувалися в одному дні більше таких імпрез, як це часто траплялося досі. Бувало, що — скажімо Листопадове Свято в одному і тому самому дні влаштовують католицька парафія своє, а православна своє. Подібне бувало й з організаціями. Такі дивогляди траплялися включно зі Святом Соборности, що було глумом власне над соборністю. Те саме з колядою та іншими імпрезами.

В багатьох громадах вже знайдено розв'язку для цеї проблеми та створено Об'єднані Комітети. За цим прикладом повинні піти всі інші громади та створити такі Центральні Комітети, що координували б народну працю в громаді. Звичайно, кожна організація хотіла б писатися краще від другої і за це можна їй висловити тільки признання. Але це можна робити теж координовано, даючи вистави, концерти чи інші імпрези. Але як йдеться про загально-національні свята, як Листопад, 22-го січня, Шевченківські роковини і т. п., тут необхідно повинні єднатися всі та дати одну велику спільну імпрезу.

В цьому сезоні і вже на самому його початку ми маємо дві незвичайної ваги громадські справи. Це: успішне завершення рятунково - переселенчої акції, яка вже ведеться під проводом ЗУАДКомітету, та Четвердий Конґрес американських українців, що вже є в підготовці та який має відбутися на початку листопада. Цим двом справам наші громади мусять приділити свою головну увагу та під їх кутом розгорнути максимальну місцеву активність. Це надасть локальним імпрезам тої цілевості, що є другою головною передумовою успіху.

Микола Чубатий.

ДУХОВНА СЕМИНАРІЯ У ВАШИНҐТОНІ

В столиці Злучених Держав, у Вашинґтоні, розпочинається коштом біля пів мільйона долярів будова українсько-католицької духовної семинарії, при якій плянується збудувати теж парохіяльну церкву і тим самим створити в столиці держави релігійно-духовий та виховний осередок, важний для американських українців, визнавців українсько-католицької віри. Немає сумніву, що цей факт є дуже важним, коли думати про майбутність українсько - американського життя й тому заслугує на це, щоб на нього звернути загальну увагу американських українців, а зокрема українців католиків та заохотити їх помогти цему великому ділу.

Вже така релігійно-духова структура усіх християн східного обряду, що в них церковні справи тісно повязані зі справами національними і зріст одних залежить в прямій пропорції від зросту других. Такою є ця структура і її ледви чи хто потрафить змінити, хіба що хоче зруйнувати сам східний характер християнства. Це факт, однаково важний для американських українців католиків, як і для українців православних.

Дехто думає, що можна в Америці створити греко-католиків англійсько говорячих з англійським богослуженням, або таких самих православних. Це фантазія. Одно певне, що з хвилею повної затрати української мови та церковно-слов'янського богослуження в церквах американських українців наступить скоро повний занепад самих церков. Бо чи не логічніше буде для був. американського українця католика тоді стати повноправним американським католиком широко поширеного латинського обряду, а для православного стати американським епіскопалом, членом церкви найстарших американських іміґрантів. — Яка рація цивілізованому американцеві українського походження, що затратив свою українську мову, як і свою богослужебну мову в церкві, триматися, наприклад, бідної церковці на сьомій вулиці долішнього пролетарського Ню Йорку, ніж стати парафіянином величавої катедри Сейнт Петрика? Не виджу таксамо розумної рації, чому український православний, що затратив свою українську чи словянську богослужебну мову, мав би дальше триматися своїх церков в долішнім Ню Йорку при 14-тій чи 4-тій вулиці, а не стати парафіянином величної катедри Сейнт Джан Дівайн.

Іншими словами майбутність наших церков, стисло звязаних з українським характером їх визнавців, лежить в можливо старанніім плеканні рідної української церковної культури в церкві та в школі. Безперечно, що американські українці у другому чи третьому поколінню будуть практично в щоденному життю говорити англійською мовою, вони будуть в повному розумінню американцями, одначе вони мусять знати теж українську мову, доконче зберегти староукраїнську церковну мову в церкві та якнайдовше українську народну мову в проповіді та у зносинах церкви з вірними.

Проблема ця набирає тепер подекуди гостроти, бо до нас прибувають тисячі нових українців, переслідуваних за віру та за свою національність на рідних землях. Їх поява стала новою переломовою подією теж і в церковному житті американських українців і це мусять собі основно освідомити чинники, склонні до скорого реформування церковної культури американських українців. До того ці нові українці не тільки національно свідомі, але теж гарячі українські патріоти, тому кожен, хто хоче зберегти їх при українській церкві, католицькій чи православній, мусить собі цей факт добре освідомити та витягнути з нього практичні заключення і свої дотеперішні погляди на майбутність американських українців основно зреформувати, щоб духово не стати винним „крови тих людей", щоб їх не відігнати від себе й заслати куди інде зо шкодою для українсько-американської збірноти.

Вашингтонська духовна семинарія може стати важною, позитивною подією в церковному, а посередно теж і в національному життю американських українців. Віримо, що так станеться і тому можемо її повстання привитати з радістю та щиро пожелати її творцеві Ювілятови, Преосв. Константинові, щоб йому удалося це діло щасливо довести до кінця та зробити з духовної вашингтонської семинарії такий релігійно-церковний осередок, яким на західно-українських землях була Центральна Львівська Духовна Семинарія, основана у Львові 1783 року.

Українсько-Католицькі Церкви в Галичині та в Карпатській Україні мали ще спільну духовну Семинарію у Відні, так зване Барбареум. Виховало це заведення десятки духовників зі західною високою освітою, наближало воно тих кілька десяток кандидатів на церковних достойників з Галичини та з Карпатської України до себе, одначе прикладів такого великанського впливу, який мала Львівська Духовна Семинарія на церковне та на національне виховання західних українців в історії України небагато. Можна б навести ще тільки Киево-Могилянську Академію і нічо більше.

Натомість ужгородська духовна семинарія стала живим прикладом цього, як заведення, що виховує духовенство для даної країни, може бути будуючим або руйнуючим чинником. На переломі 18-го та 19-го століття та в першій половині 19-го століття ужгородська духовна семинарія стала двигуном церковного та культурного відродження закарпатських українців. Одначе це виховне заведення, змадяризоване по році 1867, стало джерелом духової руїни Закарпатської України, як на полі церковнім, так теж і національнім.

Зате Львівська Духовна Семинарія принесла Західній Україні культурне відродження — Руську Трійцю та її соловія Маркіяна Шашкевича. Львівська Духовна Семинарія в році 1848 стала пульсуючим осередком національного ренесансу, бо її духовим інспіратором був гарячий патріот епископ Григорій Яхимович, так стисло звязаний своєю попередньою діяльністю з Львівською Духовною Семинарією.

У Львівській Духовній Семинарії відбувався процес відпольщування української інтелігенції в наступних роках. Правда, там зробився теж тип „твердого русина", як реакція проти повного спольщення українського духовенства, в другій половині 19-го століття, але теж з духовної семинарії повіяло найскорше живим духом чистого та свідомого українства та львівська духовна семинарія дала Галичині сотки, а то й тисячі активного, громадсько виробленого духовенства, що своєю працею на низах творило з Галичини Піємонт цілої України. Львівська Духовна Семинарія стала ще й тим живим полем людських умів та сердець, серед яких Великий Митрополит Андрій Шептицький розбудовував свою величну ідею релігійного об'єднання всіх українців, около київського патріярхату, звязаного зі заходом, одначе опертого на відродженню старої української церковної культури та на взбудження серед українців амбіцій стати релігійно та церковно провідною нацією для всіх народів східної Европи.

Львівська Духовна Семинарія теж і в часах лихоліття за польського панування останньої доби не перестає бути тим самим пульсуючим осередком церковного національного життя. Вона стає пристановищем для високої наукової установи Українсько-Католицької Богословської Академії, що основана 1926 року скоро розвинулася в правдивий український католицький університет, гуртуючи біля себе всі щонайкращі сили західних українців на полі українознавства, які серед польської дійсности не мали змоги деінде розвинути своїх наукових способностей.

(Докінчення на стор. 4-тій)

К. ПЕТРУС

СОВЄТСЬКІ АРЕШТАНТИ

...ПРИСВЯЧУЄТЬСЯ ОБДУРЕНИМ ЧЕРВОНОЮ ПРОПАҐАНДОЮ.

121)

ВИЗВОЛЕННЯ

Існує думка, що коли деспота позбавити волі, то він її полюбить і перестане бути деспотом. До совєтських державиморд це застосовується з іншого боку. Побувавши в царських тюрмах і засланнях, вони стали величезнішими узурпаторами й деспотами, яких будьколи знала історія. Шосту частину земної кулі вони перетворили в великий концтабір, а населення цієї частини, за винятком керівної кліки, зробили в'язнями і нещасними. І якщо хтось пробував вискочити з цього концтабору й утекти за кордон, його і його родичів чекала страшна кара, тінь якої лягала навіть на покоління.

Совєтська деспотія — це не просто деспотія, які колись існували на Сході й трималися на поганській теократії, політичному насильстві й непроходимій темноті народніх мас. Совєтська деспотія — це сили, витягнуті з найнижчих сфер людських душ, спокушені принадами матеріяльного щастя. Совєтська деспотія — це влада, що відірвалась від Бога і його моральних законів. Подібно до того, як євнух перестає бути мужчиною, а віл — биком, так душа людська, зрікшися свого духового Джерела і приєднана до большевизму, перестає бути сама собою і стає самобогом...

Коли бджоли позбудуться матки й не можуть вивести її з наявних у вулику личинок і „дітви", тоді кожна бджола перетворюється в самицю й починає класти в цільники яйця. Але з тих яєчок виходять не бджоли, а трутні, які вже неспроможні провадити працю трудової бджоли.

„Трутнівка" остільки заразлива й погубна, що, коли пасічник вчасно не кинеться й не спалить заражену бджолину сім'ю, то всі інші здорові сім'ї пасіки знищать своїх маток і теж стануть трутнівками.

На подібних протиприродніх засадах і тримається совєтська деспотія. Диктатура пролетаріяту — це диктатура духових кастратів одного над одним і над усією рештою. І хоч би де ви були в СССР — в ув'язненні чи на волі,, та коли ви „духовно. не каструвались" і не стали „трутнівкою", ви скрізь будете почувати на собі цю жахливу деспотію диктатури.

Коли підслідні інколи просять своїх слідчих прискорити їхню справу, судити й відіслати в табір, чекісти холоднокровно заспокоюють їх, що й там, у таборах — совєтська влада... І справді це так, причому в місцях ув'язнення вона представлена в найгіршому своєму виданні...

В межах СССР від цієї деспотії нікуди не зайдеш. І коли термін мого ув'язнення став наближатись до кінця, або, як кажуть у таборі — „до дзвінка", я був далекий від усяких ілюзій щодо того, що мене чекало на „волі". Єдине, що тягло мене туди — це моя родина, що була в жахливому матеріяльному стані... Я боявся „доважки" не тому, що довелося б новий термін відбувати, а тому, що мусів допомогти родині і заради того мені треба було визволятися й їхати до неї...

Звичайно за місяць до визволення, ув'язненого переводили до центрального таборового пункту, де зосереджені всі відділи управління табору, і тут його „обробляли". Коли ж до кінця терміну мені залишалося місяць і з Кандальського таборового пункту мене не викликали в Канськ, мене охопила тривога... й сподівання „доважки", а моїх спільників — туга... В Кандалці було всього лише п'ятсот чоловіка в'язнів, і багато з них так само кінчали свої терміни, і через два-три місяці сподівалися виклику в Канськ. Непевність мого становища наганяла на них нудьгу. Якщо сьогодні дадуть новий термін одному, чому завтра не може статися цього з іншими? І хоч би де я появлявся в таборі: біля кухні, в лазні, на роботі, — всюди мене зупиняли й питали: „Що таке, що вас не викликають до Канську?" „Залишилось вам уже менш, як місяць, а „вони" мовчать, хоч би вам, той... не додали..."

Всяк, хто побував в ув'язненні, знає, як швидко там час летить. Особливо швидко летить він у совєтських таборах. Але мій останній тиждень тягся страшенно повільно і тяжко... Я вірив, що без Божої волі й волос не спаде з голови моєї, і ця віра зміцняла мене в терпінні... Я знав, що моє визволення залежить від Москви, і будував усякі припущення... Наближалось 10-те січня — день, коли я повинен уже бути визволений. Але ніяких ознак цього не було. Місцева адміністрація відбувалась незнанням, а Москва мовчала.

Та не мовчало Провидіння. Вночі на 9 січня приснився мені сон — як мені без болю вирвали величезний зуб, розміром за великий палець, і рот мій сповнився крови.... Сон розтлумачили мені, як визволення, і я зрозумів і відчув, що буду вільний.

10-го ранком мене викликали в контору таборового пункту, а через півгодини посадили на звичайні однокінні санки і з одним конвойцем вирядили в Канськ. Треба було за два дні проїхати сто двадцять кілометрів, і я, в ролі візника, весь час підхльостував метку сибірську коняку, щоб завидна добитись до нічлігу. В дорозі, боячись нападу вовків, конвоєць увесь час квапив мене: „Давай, давай!". І все ж тільки пізно вночі добились ми до першого заїжджого двору і спинились ночувати. Конвоєць повів мене до начальника місцевої поліції, щоби здати „на схованку", але той відповів, що у нього спеціяльних камер для етапників нема, а в холодний льох примістити мене він не має права, щоб не відповідати йому за „замерзлу людину". Мене повернули на заїжджий двір, де я й переспав разом із конвойцем на двох, поспіль поставлених, ліжках.

МІСЯЧНИЙ ЗВІТ ГОЛОВ. СЕКРЕТАРЯ У. Н. СОЮЗУ

ЗА МІСЯЦЬ СЕРПЕНЬ 1949

НОВІ ЧЛЕНИ:

В. 5. Гумен Василь.
В. 13. Солтик Іван.
В. 14. Гілевич Александер, Максимів Михайло, Гичко Катерина, Гичко Борис, Луків Іван, Луків Степанія, Шпикульський Гринько, Шпикульська Олена.
В. 23. Бінковський Василь.
В. 25. Бук Андрій, Бук Катерина, Головата Іванна, Головатий Михайло, Репко Андрій.
В. 37. Гнатюк Павлина.
В. 39. Каменюк Стефанія, Кульчицький Степан, Курилко Анна, Курилко Богдан І., Смородь Осип.
В. 40. Вовк Дмитро, Вовк Марія, Гаврилів Анна М., Макаровський Андрій, Пелінська Марія, Пелінський Михайло, Тех Іван.
В. 46. Благітка, Евген, Благітка Ірина.
В. 48. Негребецький Андрій.
В. 52. Кжеменец Анна.
В. 54. Хома Михайлина, Хома Платон, Хома Любомира, Хома Галина.
В. 55. Царик Дмитро.
В. 57. Бабяк Анна, Бабяк Роман, Крушельницька Ольга, Ракочий Роман, Ракоча Ярослава, Семенович Василь, Семенович Марія.
В. 58. Літинський Володимир, Ольхівський Юрій, Скасків Богдан, Скасків Мирослава, Сливар Михайло, Янчук Яків.
В. 64. Дідич Іванна, Дідич Роман, Січинський Ярослав, Федчишин Володимир.
В. 67. Лемчак Александер.
В. 83. Блавацька Трач Евдокія, Блавацький Трач Володимир, Рябко Варвара, Рябко Василь, Совяк Микола, Тимчук Роман.
В. 85. Луговий Гаврило.
В. 86. Брезінська Ірина.
В. 94. Задойна Марія, Задойний Микола, Квятковський Денис Мадич Володимир, Зубальський Евген, Зубальська Павлина, Щеснюк Марія, Щеснюк Роман.
В. 102. Ільчишин Василь, Ільчишин Іван, Кавка Володимира, Кавка Микола, Цюпа Василь.
В. 106. Ґут Анна, Ґут Іван.
В. 112. Бабич Марія, Войтович Естел, Кравецька Емілія.
В. 116. Іващишин Михайло.
В. 117. Вовк Григорій, Вовк Надія, Клюба Михайло.
В. 130. Карпинець Ольга, Карпинець Теодор, Підгайний Остап.
В. 133. Балацький Евген.
В. 138. Стисло Стефанія.
В. 139. Шпаргайо Іван.
В. 140. Терлецька Катерина, Терлецький Михайло.
В. 141. Смерека Зоя, Смерека Іван.
В. 142. Білоус Василь.
В. 147. Вороняк Ольга, Каландяк Петро, Каландяк Михайло.
В. 148. Муцин Вільма К.
В. 155. Ковалюк Анастазія, Ковалюк Іван.
В. 156 Купсік Іван.
В. 158. Урбанський Степан.
В. 161. Станасолович Сем, Шпак Адам.
В. 163. Білинська Перл, Гем Осип, Пісечко Лукія Р.
В. 164. Бізік Григорій.
В. 170. Гайдук Михайло.
В. 172. Сараб Григорій.
В. 173. Возьний Іван, Возьна Ольга.
В. 176. Бучинська Олена, Дороцька Олена.
В. 179. Владика Віргінія, Дубицький Іван В., Васплюка Станислав, Корепецький Евген, Новицький Осип.
В. 182. Клим Марія.
В. 189. Баглай Евгенія, Баглай Ярослав, Гонта Дмитро, Гриценко Александер, Дубрівний Павло, Дюґ Ігор, Коваленко Віталій, Личик Святослав, Радолицький Михайло.
В. 191. Кавчак Михайло.
В. 192. Баран Евгенія, Довганяк Іванна.
В. 200. Явдощин Володимир, Явдошин Ґертруд.
В. 202. Цап Марія.
В. 203. Лисняк Володимир, Лисняк Евген, Лисняк Роман, Мудрий Василь, Мудра Дарія, Петричка Степан, Петричка Теодозія, Свитак Володимир, Тимчишин Маріян.
В. 206. Ґуральський Іван, Кокольська Ольга.
В. 215. Лаврів Текля.
В. 217. Кубарич Цецилія.
В. 218. Гусак Анна.
В. 219. Яворська Анастазія.
В. 220. Зазуля Анна, Зазуля Михайло, Чаінський Честер.
В. 221. Воробець Іван, Глинська Марія, Глинський Петро, Бортнійчук Никола, Дубицький Іван, Дубицька Ірина, Милорадович Ольга, Малий Юліян, Понятишин Василь, Чорній Осип, Чорній Стефанія, Чорній Евгенія.
В. 226. Татика Василь А., Чудак Михайло, Чудак Френк.
В. 230. Керницький Петро, Керниська Стелла, Коліс Іван, Коліс Марія.
В. 234. Бек Михайло, Казанівська Дарія, Кобала Андрій, Макара Володимир, Полянська Юлія, Штабалюк Петро.
В. 238. Брикса Петро, Брикса Ярослава, Флюнт Богдан, Панкевич Михайло, Зварик Теодор.
В. 240. Добуш Галина, Добуш Григорій, Гудз Осип, Гудз Юлія, Зацепило Іван, Зацепило Лідія, Задорожний Іван, Задорожна Мотрона, Кіналь Андрій, Кіналь Розалія, Кіналь Тетяна, Клименко Наталія, Клименко Пантелеймон, Кошкальда Петро, Майборода Гриць, Маркевич Олена, Мазур Володимир, Мазур Марія, Сморзанюк Адам, Сморзанюк Андрій, Сморзанюк Ольга, Сморзанюк Розалія, Сисин Наталія, Сисин Степан, Сисин Ярослав, Станько Карло, Станько Лідія, Танчак Параскевія, Танчак Петро, Фіцяк Анна Фіцяк Дмитро, Ярема Анатоль, Ярема Каролина.
В. 242. Ґентіш Петро, Ґентіш Анна, о. Дихдала Евген.
В. 246. Варварів Кость.
В. 251. Гальчишак Степан, Ґіт Ольга, Наконечна Елисавета, Наконечний Степан мол., Сорочак Володимир.
В. 252. Оленець Мейм.
В. 256. Івасенко Василь, Івасенко Захар, Кий Василь.
В. 262. Обух Вероніка.
В. 264. Галущак Евген.
В. 265. Паламар Едвард, Паламар Прісціля.
В. 266. Олійник Ольга, Почапський Ярослав, Судел Джон А.
В. 272 Сеньків Зенон, Тарнов Леонард.
В. 274. Павлечко Іван.
В. 276. Лярріk Юрій, Щур Андрій.
В. 277. Коваль Лев, Коваль Розалія.
В. 281. Іваско Михайло, Кузик Марія.
В. 285. Глушок Григорій, Глушок Евдокія.
В. 289. Тутер Ростислав.
В. 291. Вовк Марія, Вовк Михайло, Нич Марія, Нич Теодор, Тарасюк Микола, Тарасюк Наталія, Чужак Богдан, Чужак Павлина.
В. 292. Гнатович Фльоренс, Лободоцький Осип, Лободоцька Ольга.
В. 293. Оришкевич Тадей.
В. 296. Лобур Анеля.
В. 298. Біланюк Марія, Біланюк Петро, Терлецька Лідія, Терлецький Юрій.
В. 301. Клебан Іван, Клебан Ева, Конрій Стефанія, Мотлюк Іван, Панчук Василь.
В. 305. Сороканич Анна.
В. 312. Федаш Богдан, Купчинський Ярема.
В. 316. Велз Ґерґард М., Гора Андрій, Орищак Александер.
В. 320. Мартюк Сильвестер, Хархаліс Остап.
В. 324. Кухарський Михайло, Санук Вілям.
В. 325. Заблоцька Дженевів.
В. 326. Гнатко Дональд.
В. 327. Курчак Яків, Плетеницька Олена, Сень Павло, Терещук Микола, Чикета Теодор, Якимець Василь.
В. 330. Смеречинська Павлина.
В. 334. Кузда Василь.
В. 335. Месник Ненсі, Пакош Едмунд, Пакош Петро мол.
В. 336. Городиський Іван, Колодка Розалія, Мовчко Оксана.
В. 338. Макара Іван.
В. 341. Фургаль Іван.
В. 343. Ґадзінські Елля.
В. 345. Каркоць Михайло.
В. 350. Д-р Андрусяк Микола.
В. 353. Василюк Маргарета, Галай Василь.
В. 361. Ґрех Володимир 2, Ґрех Тессі 2, Заплітна Софія, Копачинська Любомира, Крушельницька Стефанія, Кузишин Александер, Кульчицька Д. Анна, Кульчицький Д. Пилип, Маланчук Осип, Мілян Володимир, Моравський Лев, Михайлів Богдан, д-р Михайлів Володимир, Пісков Олена, Пісков Степан, Шпарун Пилип, Собенко Микола, Ткач Френк, Томашовський Олекса, Томашовська Марія, Федоренко Іван 2, Ференц Марія, Ференц Мирон, Фурик Іван, Яриковський Іван 2, Садівник Василь, Читало Конні
В. 362 Кравчак Омелян, Льоренс Едвард, Хомяк Петро.
В. 363. Непорадний Іван.
В. 367. Благий Мирослав, Зґута Александра, Зґута Ілько, Стефані Маргарета.
В. 368. Литвин Ева, Литвин Петро.
В. 370. Ґіна Григорій, Кравчук Антін, Лісевич Михайло, Лісевич Осипа, Михайлишин Емілія, Михайлишин Михайло, Хомета Александра, Хомета Михайло, Шміґельський Петро.
В. 379 Гайніс Віргінія, Дачкевич Павлина, Зборик Антін, Мотало Петро, Сенчишак Михайло, Фединський Володимир, Фединська Петронеля.
В. 385. Яворський Михайло, Яворський Петро.
В. 388. Кузьмин Василь, Мацілинська Евстахія, Мацілинський Константин, Микита Анна, Микита Степан, Рощаковський Антін, Садовська-Кацюба Марта, Смородська Ольга, Смородський Петро.
В. 397. Беднарський Роман, Варвара Володимир, Попова Теофанія, Стадницький Андрій, Сухар Юліян, Шашаровський Володимир.
В. 398. Галізів Петро.
В. 412. Саґатий Степанія.
В. 430. Беднарська Марія, Березовський Михайло, Березовська Наталія, Гринюк Іван, Кузьма Надія, Маланчук Ольга, Михальчак Микола, Пастернак Юрій, Пастернак Микола, Павлище Іванна, Павлище Дмитро, Рудакевич Оксана О., Рудакевич Ярослав, Савірка Евстахій, Слонський Іван, Слонська Софія, Теслюк Іван, Теслюк Раїса, Тараско Антонія, Черник Дарія А., Черник Іван, Шумська-Луців Софія.
В. 432. Блажко Марія, Блажко Степан, Заклинська Олена, Котович Катерина, Котович Маріян, Курчик Евген, Курчик Марія, Курчик Осип, Москалик Микола, Мухаір Іван, Саюк Александер, Соломон Павло, Церковник Василь, Церковник Софія.
В. 435. Яцикевич Віра, Яцикевич Володимир.
В. 436. Дідач Микола, Жук Віра, Ковалець Михайло, Яремі Олена.
В. 446. Дрозд Степан, Ільчишин Осип, Моченко Григорій, Кінаш Володимир, Сохан Осип.
В. 447. Сорока Степан.
В. 458. Афінець Іван.
В. 461. о. Сагайдаківський Віталій, Гардович Роза М.
В. 464. Кірчик Ксеня, Котик Іван, Паньків Антін, Паньків Марія, Прушинський Константин, Шолдра Марія, Шолдра Петро.
В. 465. Мастикаш Евген, Чабан Діонізій, Чабан Олена, Яник Марія.
В. 469. Ґерула Михайло, Кривоус Василь, Кривоус Марія, Кривоус Катерина, Чорномаз Ірина П.
В. 473. Дейнека Евдокія, Дольницький Андрій, Войтечко Ірина, Лукіян Ілля, Малішевська Марія, Соха Богданна.
В. 477. Белендюк Михайло.

ЧЛЕНИ ПРИНЯТІ НАНОВО:

В. 31. Томків Магдалина.
В. 48. Куцаба Осип.*
В. 55. Бумбар Марія, Бумбар Іван, Данилевський Олекса, Данилевський Іван, Данилевська Ольга.
В. 59. Венгринович Володимир 2, Венгринович Софія.
В. 66. Малицак Осип.*
В. 67. Шиманський Павло.
В. 91. Ліба Дмитро, Ліба Михайло мол.,* Ліба Петро,* Ліба Розалія.
В. 94. Козаченко Ірина.
В. 204. Грицяк Евгенія, Грицяк Онуфрій.
В. 234. Пилат Василь.*
В. 237. Пастернак Михайло.*
В. 300. Васильчак Михайло.*
В. 358. Бунаська Дорота.
В. 361. Максимів Зенон.
В. 379. Хоркавий Петро.
В. 386. Ворона Іван.*
В. 432. Марко Володимир.
В. 445. Босенко Іван,* Васильків Ярослав.*
В. 446. Новоставський Василь.*
В. 458. Сендецька Александра, Саврас Михайло.
В. 473. Доленґа Володимир.

ЧЛЕНИ ПРИНЯТІ З ПЕРЕСТУПНИМИ ЛИСТАМИ:

В. 33. Сулиловський Іван Б.,* Сулиловський Мартин.*
В. 49. Вегера Михайло.*
В. 59. Кузьмин Олена, Кузьмин Тарас.*
В. 94. Зозуля Александер.
В. 105. Процюк Михайло.*
В. 130. Гріп Іван.*
В. 158. Сорока Ірина, Сорока Олена, Сорока Ярослав.
В. 170. Вох Петро.
В. 191. Лях Василь.*
В. 204. Грауренко Кирило, Грауренко Меоніля.
В. 221. Д-р Витанович Ілля.
В. 230. Вольсонович Іван 2,* Вольсонович Марія.
В. 233. Свенсон Іванна.
В. 304. Шишка Степан, Сілецький Василь.
В. 320. Стельмах Анна, Стельмах Остап.
В. 347. Патен Дмитро.*
В. 427. Казанівська Віра, Казанівський Остап, Казанівський Павло,* Чиж Василь.
В. 432. Дрималовський Семен,* Литвин Варвара.
В. 465. Новоставський Василь.*
В. 473. Пех Матильда.

ЧЛЕНИ ПРИНЯТІ З ІНШИХ КЛЯС:

В. 83. Квасінська Марія.
В. 171. Фріц Анна.
В. 230. Комуницький Богдан Л.*
В. 221. Михальцевич Анна.
В. 247. Шкарупа Юрій.
В. 285. Галайдіда Андрій, Галайдіда Текля.
В. 373. Сміт Френсіс.

ЧЛЕНИ СУСПЕНДОВАНІ:

В. 7. Костик Марія.
В. 38. Дуверецький Дмитро,* Блейсбел Елисавета.
В. 46. Фуголь Анна.
В. 47. Климень Іван.*
В. 55. Цікало Ірина, Цікало Осип, Діденко Одарка, Діденко Юрій, Дончук Зосим, Климочко Осип, Климочко Марія, Кузьма Михайло, Кузьма Надія, Лазуренко Іван, Лазуренко Григорій, Лазуренко Наталія, Лисянський Іван, Лисянська Любов, Походай Катерина, Походай Юрій, Пудик Іван, Сарабура Катерина, Сарабура Петро, Тимюк Анна, Тимюк Михайло, Турянська Антонія, Турянська Катерина, Турянський Микола, Винар Анна, Винар Михайло.
В. 69. Дроздовська Олена.
В. 72. Мегоні Осипа.
В. 78. Ізденський Іван.
В. 81. Бабяк Клементин.
В. 82. Дзира Анна.
В. 94. Сміт Марія.
В. 102. Баррі Юстина.
В. 113. Папута Юрій Р.*
В. 125. Гаврилюк Ольга.
В. 127. Коваль Михайло.
В. 136. Войнар Іван,* Гаврильчак Іван.*
В. 204. Недошитко Ольга, Недошитко Теодор, Савицька Юстина.
В. 240. Ващенко Александер, Ващенко Катерина.
В. 261. Смереська Софія.
В. 274. Вінценцик Ольга.
В. 275. Гречин Михайло,* Гречин Тессі.
В. 281. Панас Григорій.*
В. 290. Гарасименко Марта, Гарасименко Никола, Краснокуцький Іван, Краснокуцька Марія, Ладвищенко Богдан, Лупівок Анастазія, Лупівок Катерина, Лупівок Петро, Лупівок Степан, Півень Федір, Півень Пелагія.
В. 291. Борик Марія.
В. 293. Коропецькей Омелян.
В. 296. Калиновський Іван,* Кропчо Іван.*
В. 305. Лейсій Едвард.* Васіліні Іван.*
В. 318. Кавцак Маріянна.
В. 320. Бадзай Евдокія, Бадзай Пахомій, Голойда Михайло.
В. 330. Мигас Михайло.*
В. 331. Семус Петро.*
В. 334. Гаргай Григорій.
В. 347. Качун Михайло.
В. 350. Копач Осип.
В. 365. Бойчак Михайло,* Стаппін Максим.*
В. 379. Білянський Лев А.
В. 406. Шекітка Никола.*
В. 414. Будз Микола.
В. 430. Горбач Степан, Горбовий Володимир.
В. 432. Д-р Король Володимир,* Капак Антін,* Кубанська Олена, Руд Юрій,* Сушко Макар,* Шелест Володимир,* Яцишин Михайло,* Гаітній Марія.
В. 441. Лазаренко Василь.
В. 445. Удич Марія, Рабинюк Іван,* Білинський Осип,* Дулиш Степан,* Гаврилюк Михайло,* Ямборко Іван,* Красільчук Василь,* Локот Володимир,* Молитвиник Антін, Мудрик Степан,* Перцеровський Іван,* Повх Іван,* Середницька Олена, Шульган Стефа, Штогун Петро.*
В. 447. Литвин Никола,* Ґрем Осипа, Ґрем Антін,* Бережанський Михайло,* Безрукий Володимир,* Деркач Дмитро,* Ділай Іван,* Дуб Степан,* Дума Андрій,* Коблош Марія, Коблош Петро,* Огоновський Михайло* Пашкат Михайло,* Попадюк Ілія,* Питльований Володимир,* Селівонюк Василь,* Шміґельський Петро,* Ткачишин Степан,* Васюта Варвара, Шмайда Анна.
В. 456. Стеців Ілько.*
В. 458. Куцяба Осип,* Мізюк Володимир.*
В. 473. Левицький Ігор,* Мерінг Олекса,* Ріпак Катерина, Сеник Олег.*

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІЙШЛИ З ПЕРЕСТУПНИМИ ЛИСТАМИ:

В. 25. Вох Петро.
В. 55. Бумбар Іван, Бумбар Марія, Бачинський Іван, Бачинська Наталія, Сілецький Василь, Сокольський Роман, Стельмах Анна, Стельмах Остап, Зозуля Александер.
В. 63. Вольсонович Іван2,* Вольсонович Марія.
В. 113. Коземчак Осип Е.*
В. 203. Д-р Витанович Ілля.
В. 221. Цірко Михайло, Стецик Петро.
В. 229. Кузьмин Олена, Кузьмин Тарас.*
В. 230. Гріп Іван.*
В. 290. Шишка Степан.
В. 321. Гнойська Анна.
В. 361. Савка Марія, Челяк Степан.
В. 375. Гордієнко Олекса.
В. 399. Гомішак Михайло.*
В. 415. Супиловський Іван Б.,* Супиловський Мартин.*
В. 426. Лях Василь.*
В. 432. Чиж Василь, Вегера Михайло.*
В. 439. Суленка Іван,* Шліхта Петро.
В. 446. Новоставський Василь.*
В. 451. Литвин Варвара.
В. 456 Дрималовський Семен.*
В. 473. Бурак Антонія, Кучма Марія.

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІЙШЛИ ДО ІНШИХ КЛЯС:

В. 83. Квасінська Марія.
В. 171. Фріц Анна.
В. 203. Комуницький Богдан Л.*
В. 221. Михальцевич Анна.
В. 247. Шкарупа Юрій.
В. 285. Галайдіда Текля, Галайдіда Андрій.
В. 373. Камінська Френсіс.

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІЙШЛИ З ВИПЛАЧЕНОЮ ПОВНОЮ СУМОЮ ОБЕЗПЕЧЕННЯ:

В. 218. Війтишин Іван.

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІЙШЛИ НА ВИПЛАЧЕНЕ ОБЕЗП.:

В. 23. Пастух Андрій.*
В. 54. Ґорбачук Бенні.*
В. 342. Фіцула Михайло.*

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІЙШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ:

В. 204. Слабіцький Володимир.
В. 310. Пасецька Марія.

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІЙШЛИ ЗІ ЗВОРОТОМ У ГОТІВЦІ:

В. 28. Драґущак Степан.*
В. 31. Дзюбан Михайло.*
В. 42. Костомаха Евгенія.
В. 85. Андерсон Марія.
В. 94. Дмуховська Олена.
В. 164. Наґі Дженні.
В. 171. Фріц Анна.
В. 176. Донофріо Стефанія.
В. 271. Рущак Анна.
В. 298. Кроглей Юрій.*
В. 320. Опар Іван.*
В. 330. Тиран Богдан,* Тиран Михайло,* Тиран Антін.*
В. 361. Грицковян Марія.
В. 414. Башта Маргарета.
В. 426. Солоп Емілія.
В. 457. Спрок Анна.

ЧЛЕНИ, ЩО ПОМЕРЛИ:

В. 5. Бела Катерина.
В. 16. Брега Іван.
В. 39. Смороль Варвара.
В. 59. Пушкарський Мартин.
В. 63. Грицик Марія.
В. 84. Яросевич Юрій.
В. 100. Радочинська Марія, Ґаблія Теодор.
В. 112. Паплик Розалія.
В. 123. Пециль Марія.
В. 144. Яремкевич Катерина.
В. 145. Главаті Альойз.
В. 170. Логин Люба Е.
В. 193. Гайдук Василина.
В. 211. Баргель Марія.
В. 213. Маньків Олекса.
В. 218. Омелян Омелян.
В. 220. Циган Андрій, Шкварок Іван.
В. 221. Гутман Михайло.
В. 230. Ільчишин Михайло.
В. 237. Вовк Ілько.
В. 254 Ґонтарський Володимир.
В. 283. Гуменецький Іван.
В. 292. Польовий Василь.
В. 300. Рачик Катерина.
В. 336. Семенчук Анна.
В. 350. Кульбіда Степан, Кресан Іван.
В. 361. Мурашко Микола.
В. 365. Камінський Микола.
В. 372. Ярема Максим.
В. 392. Пуховський Тома П.
В. 406. Тимко Тереса.
В. 432. Ігнац Михайло.
В. 441. Ляскі Петро.
В. 467. Онишко Михайло.
В. 473. Гуль Осип.

ЗІСТАВЛЕННЯ:

З початком серпня 1949 року було в У. Н. Союзі повнолітних членів	38,832
В місяці серпні 1949 р. прийнято нових	461
В місяці серпні 1949 р. прийнято наново	55
В місяці серпні 1949 р. прийнято з перест. листами	33
В місяці серпні 1949 р. прийнято з інших кляс	9
В місяці серпні 1949 р. прийнято зі старого роду обезп.	—
Разом	39,390
В місяці серпні 1949 р. суспендовано	144
В місяці серпні 1949 р. відійшли з переступ. листами	38
В місяці серпні 1949 р. відійшли до інших кляс обезпеч.	8
В місяці серпні 1949 р. відійшли до нового роду обезп.	—
В місяці серпні 1949 р. відійшли зо зворотом у готівці	18
В місяці серпні 1949 р. відійшли на безплатне продовж.	2
В місяці серпні 1949 р. відійшли з виплаченим обезпеч.	2
В місяці серпні 1949 р. відійшли на виплачене обезпеч.	2
В місяці серпні 1949 р. померли	39
Разом	253
З кінцем місяця серпня 1949 р. в У. Н. Союзі було дорослих членів	39,137

ЗІСТАВЛЕННЯ ЗГІДНО З КЛЯСАМИ І СУМАМИ ОБЕЗПЕЧЕННЯ:

СТАРИЙ РІД:

В клясі А. на $ 250	5
В клясі А.А. на $ 500	75
В клясі В. на $ 750	11
В клясі С. на $1000	161
В клясі В.В. на $1500	5
В клясі С.С. на $2000	1

НОВІ РОДИ:

Обезпечення платне по смерти з вкладками до 70 року життя

В клясі О- 500 на $ 500	452
В клясі О-1000 на $1000	297
В клясі О-1500 на $1500	5
В клясі О-2000 на $2000	3

Обезпечення платне по смерти з вкладками протягом 20 років

В клясі Р- 500 на $ 500	6,118
В клясі Р-1000 на $1000	4,493
В клясі Р-1500 на $1500	66
В клясі Р-2000 на $2000	58
В клясі Р-2500 на $2500	8
В клясі Р-3000 на $3000	5

Обезпечення платне за життя з вкладками протягом 20 років (Ендавмент)

В клясі Е- 500 на $ 500	4,492
В клясі Е-1000 на $1000	2,270
В клясі Е1500 на $1500	59
В клясі Е-2000 на $2000	45
В клясі Е-2500 на $2500	5
В клясі Е-3000 на $3000	11

Нове обезпечення на ціле життя для нових членів

В клясі W- 250 н а$ 250	2
В клясі W- 500 на $ 500	5,001
В клясі W- 750 на $ 750	1
В клясі W-1000 на $1000	3,728
В клясі W-1500 на $1500	45
В клясі W-2000 на $2000	23
В клясі W-2500 на $2500	3
В клясі W-3000 на $3000	2
В клясі W-різні суми	70

Нове обезпечення на ціле життя для давних членів

В клясі Т- 100 на $ 100	8
В клясі Т- 250 на $ 250	156
В клясі Т- 500 на $ 500	8,369
В клясі Т- 750 на $ 750	487
В клясі Т-1000 на $1000	7,381
В клясі Т-1500 на $1500	174
В клясі Т-2000 на $2000	47
Разом	39,137

МОЛОДЕЧИЙ ДЕПАРТАМЕНТ

НОВОВПИСАНІ ДІТИ:

В. 10. Гильва Никола, Гильва Роземарі О.
В. 14. Гичко Микола О., Луків Ігор, Гичко Осип.
В. 25. Бук Христина, Бук Оксана, Бук Юрій.
В. 29. Шварц Едвард Ю., Шварц Юрій М.
В. 38. Ярема Борис.
В. 39. Герчак Ненсі Дж.
В. 40. Чіґлер Ненсі А., Вовк Марія, Нільсон Роберт А., Пелінська Надя М., Пелінський Джеймс Т., Пелінський Михайло, Пелінський Павло Ф., Пелінський Віллям.
В. 45. Білинський Александер Н.
В. 46. Благітка Христина, Благітка Андрій, Благітка Александер Ю., Матчак Степан.
В. 52. Кжеменец Ольга.
В. 53. Крисалка Іван Р.,
В. 54. Хома Лідія.
В. 58. Сливар Никола.
В. 83. Рябко Лідія, Теслюк Александер, Теслюк Віра.
В. 85. Шарварко Марія Г.
В. 94. Зубальська Віра, Зубальська Ярина, Тиро Марія, Щеснюк Ярослав.
В. 102. Кавка Зоряна М.
В. 104. Літка Марія.
В. 106. Ґут Марія, Ґут Маркіян.
В. 112. Кравецька Анна.
В. 118. Тірпак Сінтіе Е.
В. 120. Миськів Марія, Миськів Мирослава, Деленко Катерина А., Древна Давид Е.
В. 130. Карпинець Роман.
В. 136. Шараневич Лідія.
В. 140. Керчак Віллям І., Сивий Василь, Терлецький Святослав.
В. 144. Малинко Ірина.
В. 146. Нога Григорій Т.
В. 150. Кіннас Дуґляс Л., Кіннас Ладді Л., Никифорчук Петро В.
В. 155. Ковалюк Богдан.
В. 161. Джула Данило В., Джула Михайло мол.
В. 163. Білинська Ґльорія М., Білинський Іван мол., Гем Сінтіе Л.
В. 164. Фінк Давид Ч.
В. 168. Стек Чарльс А.
В. 170. Попович Іван М.
В. 171. Коннорс Маргарета М.
В. 176. Шолдра Лідія.
В. 179. Дмитришин Михайло Г., Лужецька Лінда Д.
В. 189. Войнаровський Роман, Гуков Віталій.
В. 203. Мудра Теодозія, Петричка Анастазія.
В. 215. Старишак Володимир, Старишак Тессі, Цибульський Василь мол.
В. 217. Ендрюс Марія Дж., Кубарич Никола.
В. 218. Пак Олена.
В. 220. Чаінська Катерина Л.
В. 221. Бондер Кеннет М., Галізів Емілія, Галізів Роман, Народовець Джаді, Народовець Роман, Рольмаер Чарльс, Вробленська Марша М. Вробленська Пеґґі А., Дубицька Ляріса О., Загакайло Михайло А., Загакайло Реймонд Г., Малий Маріян.
В. 226. Чудак Патриція А.
В. 230. Річессон Марселін.
В. 238. Брикса Володимир, Дардинська Маделін І.
В. 240. Ґудз Марія, Задорожна Віра, Задорожна Люба, Кіналь Любомир, Мазур Ірина, Мазур Лев, Маркевич Юрій, Сисин Роман, Станько Анатолій, Станько Борис, Станько Віктор, Станько Олеся, Танчак Стефанія, Фіцяк Богдан, Зацепило Юрій, Зацепило Люба Р., Фіцяк Марія.
В. 242. Ґентіш Дарія, Ґентіш Любомир.
В. 247. Занкоський Деборах І., Санта Варвара.
В. 251. Йоттер Варвара А.
В. 252. Максимович Олекса.
В. 256. Кий Мирослав.
В. 265. Шіліев Віргінія.
В. 266. Барбато Юрій.
В. 271. Стрейт Патриція М.
В. 277. Гласишин Анна М., Коваль Зенон, Скорек Антін Р.
В. 281. Кусеґліо Лінда М.,
В. 288. Мушастий Дмитро М.,
В. 289. Шутер Юрій.
В. 291. Нич Анна, Тарасюк Юрій, Вовк Василь.
В. 292. Лободоцька Христина, Лободоцька Наталія.
В. 301. Клебан Ірина, Корній Анна.
В. 304. Ґемпко Річард М.
В. 316. Зарецька Чері О., Цицик Марлін А.
В. 324. Мельник Александра.
В. 333. Вільямс Кероль А.
В. 342.. Зубак Христина М.
В. 345. Каркоць Петро, Каркоць Юрій.
В. 350. Андрусяк Александер, Андрусяк Зеновія, Андрусяк Ярослав.
В. 353. Бацик Василь Д., Мирон Лінда А.,2.
В. 361. Галичин Патриція К., Копачинська Ірина, Мілян Ярослав., Томашевська Катерина.
В. 362. Льоренс Едвард М., Пружинська Марія А.
В. 367. Блага Марта, Вирста Любомир, Стефані Осип.
В. 370. Лісевич Галина Т., Михайлишин Петро, Хомета Петро Т.
В. 388. Коцюба Аліна Садовська, Мацілинська Мотря.
В. 412. Саґатий Александра, Саґатий Оксана.
В. 414. Лінинський Мирослав, Лінинський Роман, Лінинський Степан.
В. 430. Беднарська Анна, Березовська Дарія Софія, Павлище Оксана, Рудакевич Лідія Т., Рудакевич Юрій В., Рудакевич Ярема Н., Теслюк Александер, Теслюк Віра.
В. 432. Блажко Ігор, Ігнац Ірина А., Ігнац Керолін, Лисак Орест В., Церковник Богдан.
В. 433. Ґрек Варвара Л.
В. 441. Горна Марта, Пилипчук Іван.
В. 447. Шмайда Янка Дж.
В. 464. Богуцька Леся А., Паньків Емілія, Шистовський Мирон Д.
В. 465. Новоставський Василь.

ДІТИ ПРИНЯТІ НАНОВО:

В. 48. Куцаба Леонард, Келлі Дональд, Келлі Карло, Келлі Френк, Келлі Осип, Келлі Маргарета, Люліс Марія А., Люліс Дорота, Люліс Олеся, Люліс Евген, Куцаба Христина А.
В. 55. Данилевська Валентина.
В. 67. Шиманський Степан.
В. 91. Ліба Мирон Т., Ліба Віргінія.
В. 379. Хоркавий Ігор, Хоркавий Оксана.
В. 432. Лялюк Богдан П.
В. 445. Скавретко Іван 2.

(Докінчення на стор. 4-тій)

Що писала “Свобода” тому 40 років?

16. вересня 1909 р.

БЕЗІМЕННА ПОЕЗІЯ: „ПЕРШОМУ УЧИТЕЛЬСЬКОМУ ВІЧУ У ФИЛАДЕЛФІЇ“.

„Ані пісень, ні окликів боєвих, — Ані мечів не видно в Вас сталевих, — Ані не чуть високопарних фраз; — У бій однак ідете спільно враз“... — оце вступ до короткого вірша, під яким нема підпису. Закінчення цього вірша таке: „За те ж Вам честь, покірні Прометеї. — Що запряглись у плуг терпіння, — Бо прийде час, що з Вашого насіння — І зійде плід — здорове покоління, — Встануть борці за народні ідеї!“

23. вересня 1909 р.

ЗВІТ З ВІЧА ПІД ЗАГ.: „ВГОРУ ЗНАМЯ!“

По вислуханні знаменитих рефератів (на вічу 15 вересня у Филаделфії) пп. Евгена Гвоздика, И. Стеткевича і Дмитра Андрейка зібрані делегати з найдальших сторін Америки, в числі коло 150, одноголосно і серед великого одушевлення ухвалили резолюцію: Зібрані делегати узнають як найбільше пекучу і потрібну народну справу оснування просвітного товариства, яке має взяти в свої руки і вести наше просвітне й економічне життя на чужині. Товариство названо „Просвіта“. Ціль його: 1. постаратися, щоб у кожній нашій парафії була основана читальня; 2. в кожній читальні має бути курс для неграмотних; 3. при кожній церкві мусить бути школа для дітей; 4. заснувати вищу школу для учительок і дяків, при якій буде: 5. вищий курс української літератури й історії для таких учнів-українців, що ходять до вищих американських шкіл і 6. основувати вищу приготовляючу школу до духовного семинаря.

Для здійснення ухвали вибрано уряд товариства. Предсідником вибрано одноголосно Преосв. Кир Сотера Ортинського, містопресідником вийшов Іван Ґлова з Шамокін, секретарем рекордовим і фінансовим має бути кожночасний учитель і парох Филаделфії; касієром обрано Івана Париляка з Ню Вритен, Конн. Як виконуючі органи ввійшли до виділу шість референтів: Д. Андрейко, И. Стеткевич, Е. Гвоздик, П. Кирилюк, о. А. Павляк і о. П. Понятишин. Їх працю поділено на секції: 1. народних шкіл, 2. вищих шкіл, 3. організаційно-просвітну, 4. видавничу і 5. промислово-торговельну. У склад контрольної комісії входять: 1. контрольор стану наук (інспектор), 2. фінансів і 3. стану гігієни. На таких контрольорів обрані: о. Д. Добротвор, С. Ядловський, Т. Лабовський. Як найвища рішальна влада є „Просвітна Рада“, до якої входять: один радний духовний (о. Констанкевич), один радний світський (А. Гела) і ректор колегії. Крім того вибрано трьох шкільних референтів: А. Цурковський на округ Ню Йорк, Шпікуда на Питсбурґ, о. Петрівський на Шікаґо. По виборі уряду еп. Ортинський заявив, що дарує на „Просвіту“ свій дім при Норт Френклин Ст. у Филаделфії, що делегати приняли до відома з великим одушевленням.

Нові іміґранти

Українці, що приїжджають старанням ЗУАДКомітету кораблем „Дженерал Блечфорд" до порту в Ню Йорку, дня 24. вересня:

Андріїшин Федір, Люба, Михайло; Баранський Дмитро, Анастазія, Михайло; Белей Василь, Анна, Володислав, Ярослав; Береза Олександер, Татяна, ,Степан; ,Бігун ,Степан, Марія, Адам; Бліщ Петро, Анастазія, Михайло; Целевич Ольга, Христина; Бородайко Олександер, Климентина; Цюба Володимир; Данилович Любов; Фасвців Олена, Ольга, Олена; Гавдяк Тадей, Михайлина, Оксана; Гальфінґер Кляра, Анатолій, Таіса, Юрій; Гладун Василь, Ніна, Зеновія, Ольга; Гладиш Ліліяна; Горн Лідія, Галина; Юшкевич Іван; Камінський Василь, Олександра, Леонід, Лідія; Кобасовський Іван, Марія, Ірина; Корман Роман, Анастазія, Мирон; Кравчук Ярослав, Ева, Ольга, Регіна; Крочак Теодор, Галина, Роман; Кузів Антін; Лехман Петро, Євгенія, Володимир; Лепак Мирослав, Ольга, Олег, Євген; Марценюк Харитон, Федосія; Менчеників Андрій, Єлисавета; Микитин Захар, Мотря, Василь, Іван, Михайло; Нищота Степан, Варвара, Михайло; Обаранець Євген; Олексин Олександер, Марія, Олег, Богдан, Наталія, Ольга; Пасечняк Михайло, Анна, Осип; Печінка Анна; Піляк Григорій, Анна, Маріян; Пехіна Гелена; Полець Микола, Наталія, Борис, Олександер, Тамара; Полегенький Віталій, Аннелина; Попадюк Євдокія; Проценко Григорій, Софія, Леонід, Володимир; Пукшин Микола, Анна, Степан, Марія; Пилипчак Михайло, Павлина, Еріка; Ратич Андрій; Романищин Дмитро, Катерина, Романа, Зеновія; Рущицький Тарас, Ірина, Орест; Савицький Петро, Ольга, Марія; Щербина Іван, Ніна; Северин Константин, Марія, Наталія; Сявавко Мирослав, Олександра, Галина; Смівець Петро, Татяна, Микола; Смоляк Петро; Смолік Микола, Марія; Station Станіславський Петро, Надія; Шумко Іван, Анна, Дмитро; Шило Гордій, Валентина, Павло, Віктор, Олександра; Чайка Олександер, Клявдія, Віктор; Турило Дмитро; Тимчук Михайло, Параскевія, Мирослава; Василенко Олексій, Валентина, Василь, Уляна, Віктор; Вербицький Лев; Войтович Роман; Заяцюк Василь, Марія, Володимир; Завада Зіна; Багрій Іван, Марія, Іван; Балабан Остап, Уршуля; Барнич Осип; Безанюк Володимир, Антонія; Зеновій; Борисенка Митрофан, Теодора, Анатолій, Євген; Букшований Олексій, Анастазія, Михайло; Вич Степан, Анна, Ярослав, Марія; Червонолапів Теодор, Луїза; Чопко Іван, Марія, Богдан, Орест; Чучук Степан, Степанія, Дамян; Данів Михайло, Зеновія, Ірина; Дерех Михайло, Вероніка, Софія; Дідик Дмитро, Марія, Анна; Дуб Еміліян, Марія; Духопельник Іван, Татяна; Дидинський Василь, Осипа, Анна; Еаль Іван, Анна; Федунечко Андрій, Анна, Ярослава; Фещенко Трифон, Олександра, Людмила, Євгенія; Флис Михайло, Юлія; Федчук Роман, Марія, Тарас; Грицюк Іван, Февронія, Михайло; Гришко Єлисавета; Якимів Олекса, Олена, Іван, Текля, Юлія, Анастазія; Ярема Нестор, Анна, Євгенія; Карпова Валентина, Людмила; Стратейчук Василь, Марія, Тадей; Ткач Іван; Налтрусайтіс Атанас; Діхтяр Антін, Горпина, Надія, Лідія, Микола, Віра; Довбуш Дмитро, Уляна, Василь; Філь Василь, Анастазія, Станислава; Флис Євстахій, Марія; Грохольський Василь, Роза, Мирон; Гонтарський Кузьма, Марія; Горбенко Борис, Марія, Ніна, Катерина, Дмитро; Горошко Іван, Евдокія, Віра, Ганна, Надія; Гриців Іван, Марія, Ярослав; Гринчишин Антін, Анна, Михайло, Стефанія, Антін, Анна; Гришко Василь; Ярема Яць; Ясевич Володимир, Іванна, Соня; Керелейза Ева, Ярослав; Князевич Теодор, Марія, Богдан; Корбяк Михайло; Костюк Василь, Христина, Олександер; Коваль Іван, Марія, Зенон, Ольга; Ковальчук Микола, Дуня, Віталій; Козар Осип, Ксеня; Красюк Яків; Кравчук Роман, Надія, Станислав; Кривіцький Володимир, Катерина; Кризянович Микола, Анна, Богдан, Марія; Куян Юрко, Юлія, Марія; Капоцюс Микола, Катерина, Ядвіґа, Иона; Колінський Сергій, Надія; Козак Михайло, Франціїшка, Орест, Володимир; Купчак Микола, Стефанія, Марія; Ляпін Петро, Дора, Маргарита, Ніна, Петро; Лепеха Микола; Лишик Іван, Ванда, Євген; Макогін Мирослав; Мороз Іван, Варвара, Микола, Люба, Володимир; Охримович Юліян; Опарик Тимофій, Марія, Микола, Астрид; Пайкуш Іван, Галина; Попович Антін, Анна, Еріка; Сеньків Михайло; Шоробура Осип, Юстина, Анастазія; Суботась Казимир, Марія; Стецько Петро, Анастазія; Щепанкевич Степан, Стефанія, Богдан, Василь; Тарасенко Михайло, Анна, Віра, Олександер; Томко Михайло; Заяць Михайло; Зазуляк Дамян, Дарія; Лаврович Роман, Ірина; Шихоліт Михайло, Анна, Олександра, Надія; Лисий Михайло, Олександра; Максим Вільгельм, Марія; Мартин Степан, Катерина, Дмитро, Вільгельм, Гізеля, Іван; Мочерад Петро, Софія, Наталія; Мішко Петро, Текля, Орися; Панькович Микола; Пащак Осип, Стефанія; Пересада Володимир; Порошок Михайло, Марія, Володимир, Віра; Прилепа Григорій, Олександра, Валентина, Микола; Смочило Михайло, Софія; Тринча Степан, Анна, Ярослав.

Місячний Звіт Голов. Секретаря У. Н. С.

(Докінчення зі сторони 3)

ДІТИ ПРИНЯТІ З ПЕРЕСТУПНИМИ ЛИСТАМИ:

В. 69. Парницький Роберт О., Парницька Джойс А., Парницький Евген П., Парницький Річарт М.
В. 75. Сандрік Роза Марія.
В. 105. Процюк Мирослав С.
В. 191. Локке Іван П.
В. 230. Вольсонович Іван Н., Вольсонович Марія І., 2, Вольсонович Никола М., 2.
В. 285. Васильків Анна.
В. 320. Стельмах Уляна Л.
В. 336. Сінковська Катерина М.
В. 432. Литвин Степанія А., Літвин Ярослава.
В. 473. Пех Володимир, Пех Ірина.
В. 474. Дякун Ольга М.

ДІТИ ПРИНЯТІ З ІНШИХ КЛЯС:

В. 14. Палиця Василь, Палиця Ірина, Палиця Іван, Палиця Марія.
В. 94. Гоцій Іван.
В. 221. Михальцевич Василь О., Михальцевич Микола Р.
В. 368. Дмитрів Лінда.
В. 379. Абрускато Арлін.
В. 388. Брінгль Джойс А.
В. 473. Крупа Борис В., Крупа Любомира М.

ДІТИ СУСПЕНДОВАНІ:

В. 1. Ліщинський Никола.
В. 46. Фуґоль Анатоль, Фуґоль Маргарета, Кручовий Роман В.
В. 55. Діденко Александра, Кузьма Любомира, Лисянський Віктор, Походжай Евгенія, Походжай Ярослав, Турянська Евгенія, Турянська Галина, Турянська Ольга, Тимюк Василь, Тимюк Юстина, Винар Михайло.
В. 72. Меґоні Маргарета Ф.
В. 135. Мандзяк Ірина.
В. 204. Луців Анна М., 2, Луців Леся Л., Недошитко Ева Е.,5 Недошитко Наталія А., 5.
В. 221. Капустяник Соня М., Капустяник Іван Б., Капустяник Марія А., Пейп Боббі Г., Пейп Кара Г., Пейп Джордж М.
В. 240. Ващенко Никола, Ващенко Раїза.
В. 248. Криворука Ольга.
В. 290. Лупівок Михайло, Лупівок Тамара, Нечитайло Ніна, Нечитайло Никола, Красникуцький Анатоль, Красникуцький Віктор, Красникуцький Никола.
В. 325. Карпінський Дуґляс.
В. 361. Котлярчук Евген М., Котлярчук Ігор О.
В. 364. Гардюк Данило.
В. 365. Бойчик Осип, Бойчик Михайло.
В. 375. Баланецький Іван мол., Баланецький Степан О., Толочко Василь.
В. 414. Журавський Осип, Журавська Марія.
В. 432. Новицька Катерина, Пашинська Христина, Чепіль Петро 5.
В. 445. Жарецький Мирон.
В. 447. Бережанська Галя, Бережанська Ярослава, Ґрем Евгенія, Дуб Никола, Коблош Ліля, Попадюк Богдан, Селівонюк Іван, Шмайда Володимир.

ДІТИ, ЩО ВІДІЙШЛИ З ПЕРЕСТУПНИМИ ЛИСТАМИ:

В. 41. Бачинська Ростислава, Федорович Татяна.
В. 55. Стельмах Уляна Л., Васильків Анна.
В. 63. Вольсонович Іван Н., Вольсонович Никола М., 2, Вольсонович Марія І., 2.
В. 204. Парницький Роберт О., Парницька Джойс А., Парницький Евген П., Парницький Річард М.
В. 426. Локке Іван П.
В. 439. Процюк Мирослава С.
В. 464. Демчук Александра.
В. 473. Дякун Ольга М.

ДІТИ, ЩО ВІДІЙШЛИ ДО СТАРШИХ ЧЛЕНІВ У.Н.С.:

В. 23. Бінковський Вілям.
В. 57. Бабяк Анна.
В. 67. Лемчак Александер.
В. 85. Лутовий Гавриїл.
В. 86. Березинська Ірина.
В. 138. Стисло Стефанія.
В. 147. Вороняк Ольга, Каландяк Михайло, Каландяк Петро.
В. 148. Муцин Вільма.
В. 158. Урбанський Степан.
В. 176. Бучинська Олена, Дороцька Олена.
В. 179. Василюка Стенлі мол.
В. 218. Гусак Анна.
В. 238. Зварич Теодор.
В. 262. Обух Февронія.
В. 274. Павлечко Іван.
В. 292. Гнатович Флоренс.
В. 305. Сорокачич Анна.
В. 326. Гнатко Данило. Г
В. 335. Меснік Ненсі, Пакош Едмонд, Пакош Петро.
В. 461. Гардасевич Роза.

ДІТИ, ЩО ВІДІЙШЛИ ДО ІНШИХ КЛЯС:

В. 14. Палиця Василь, Палиця Ірина, Палиця Іван, Палиця Марія.
В. 94. Гоцій Іван.
В. 221. Михальцевич Василь О., Михальцевич Микола Р.
В. 368. Дмитрів Лінда.
В. 379. Абрускато Арлін.
В. 388. Брінгль Джойс А.
В. 473. Крупа Борис В., Крупа Любомира М.

ДІТИ, ЩО ВІДІЙШЛИ ЗО ЗВОРОТОМ У ГОТІВЦІ:

В. 147. Тович Дональд.
В. 156. Купчак Марія.
В. 172. Деніс Марія.
В. 204. Ленчук Ольга 2.
В. 372. Голинський Річард.

ДІТИ, ЩО ВІДІЙШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ:

В. 54. Горбачук Давид.

ДІТИ ПОМЕРЛІ:

В. 39. Туркевич Петро.
В. 130. Бунза Анна.
В. 376. Кравчук Розалія І.

ЗІСТАВЛЕННЯ:

З початком серпня 1949 року було в У. Н. Союзі дітей членів	14,034
В місяці серпні 1949 р. прийнято нових	192
В місяці серпні 1949 р. прийнято наново	25
В місяці серпні 1949 р. прийнято з переступ. листами	20
В місяці серпні 1949 р. прийнято з інших кляс обезпеч.	12
Разом	14,283
В місяці серпні 1949 р. суспендовано	76
В місяці серпні 1949 р. відійшли з переступ. листами	17
З кінцем місяця серпня 1949 шли до старших членів У. Н. Союзу	25
З кінцем місяця серпня 1949 шли до інших кляс обезпеч.	12
В місяці серпні 1949 р. відійшли зо зворотом у готівці	6
В місяці серпні 1949 р. відійшли з виплаченим обезпеч.	—
В місяці серпні 1949 р. відійшли на виплачене обезпеч.	1
В місяці серпні 1949 р. відійшли на безплатне продовж.	—
В місяці серпні 1949 померли	3
Разом	140
З кінцем місяця серпня 1949 р. в У. Н. Союзі було дітей членів	14,143

ЗІСТАВЛЕННЯ ЗГІДНО З КЛЯСАМИ МОЛОДЕЧОГО ДЕПАРТ.:

В клясі 1-шей на $500	3,209
В клясі 2-гій на $500	901
В клясі 3-тій на $100	2,436
В клясі 4P на $- 500	173
В клясі 4P на $ 500	2,572
В клясі 4P на $1000	935
В клясі 5E на $ 250	273
В клясі 5E на $ 500	2,489
В клясі 5E на $1000	720
В клясі 6C на $ 500	310
В клясі 6C на $1000	125
Разом	14,143
З кінцем місяця серпня 1949 р. в У. Н. Союзі було всіх обезпечених	53,280

У В А Г А,

яку кожний відділовий урядник і член У.Н.Союзу повинен прочитати і відповідно до неї достосуватись.

Ті повнолітні члени та члени молодечого департаменту, що тут проголошені в рекордовім звіті за серпень 1949 року суспендованими, можуть бути прийняті наново в члени У. Н. Союзу, якщо зголосяться до секретарів своїх відділів і заплатять за час суспензи залеглі вкладки, як це постановляє статут організації; інакше, вони будуть позбавлені всіх членських прав, запомог і привілеїв, з вийнятком тих прав, які є застережені грамотою і статутом. Те саме відноситься також до тих членів, які спродовж серпня 1949 року взяли переступні листи й ще досі не зголосилися з ними до інших повноправних відділів У. Н. Союзу.

Д. Галичин, гол. секретар.

Спортові Вісті

ФРЕНЧ С. Ц. (ЛІГА) ПРИЙМАЄ РЕВАНЖ!

В неділю, дня 25. вересня ц. р. на парковому грищі Van Cortlandt Park (New York City, Broadway and 242nd St.) відбудуться відплатні футбольні змагання Українського Спортового Клюбу, Ню Йорк — з Френч С. Ц. (Ліга).

Перша команда УСК-у змагалась двічі з Ліговою командою французів — 3:4 в товариському матчі та 0:1 в лискавковому турнірі за чашу С. Ф. Ліги.

Друга команда УСК-у виборола в одиноких змаганнях почесний вислід 4:4.

Цим разом станучь на старт по дві футбольні команди обох клюбів, а саме: передзмаг Олд-Бої УСК — Френч С. Ц. Ліга, й матч УСК І — Френч С. Ц. (Ліга).

Початок змагань точно в 12:30 вполудне. До грища доїздиться з Times Square субвеєм I.R.T. — Broadway Line, до Van Cortlandt Park & 242nd St., звідки 3 мін. ходу до грища.

—o—

Духовна Семинарія у Вашинґтоні

(Докінчення зі стор. 2-гої)

Безперечно, що наше положення в Америці, як розсіяної дрібної меншини на великих просторах Америки, дещо відмінне. Дещо відмінною теж мусить бути роля духовної семинарії у Вашинґтоні. Проте й вона може стати подібним духовим осередком американських українців не тільки на стисло церковному полі, але також на загально культурному. Вона може на десятки літ стати цементом для американських українців Злучених Держав і Канади.

Не слід забувати ще й виїмкової ролі, яку на неї накладають наші часи. Українсько-Католицька Церква західних українців зруйнована червоною Москвою, відвічним ворогом тісних звязків українського народу зі заходом. Її Митрополит — Ісповідник томиться в тюрмі на засланні, її єпископи стали вязнями червоного царя, її духовенство розігнане та здесятковане. Немає нині поза Україною поважнішого скупчення українців католиків, як за океаном, зокрема в Злучених Державах та Канаді. Тому на вашинґтонську духовну семинарію спадає почетний обовязок стати не тільки центральною духовною семинарією американських українців, але також так повести виховання молодого духовенства, щоб воно інтелектуально та морально, під церковним та під національним оглядом, могло доповнити кадри духовенства, спосібного працювати на рідних землях, коли впаде кремлівське володіння над Україною. Віримо, що вашинґтонська духовна семинарія це своє завдання сповнить і того її бажаємо.

В кожній українській хаті повинен знаходитися часопис „Свобода".

ЗАКЛИК 204 ВІДДІЛУ УНС В СПРАВІ ЧЛЕНІВ

Кампанія Українського Народного Союзу за збільшення членства до 55 тисяч в цьому ювілейному році вже добігає до кінця, а наш 204 відділ ще далеко позаду. Тому ми звертаємось цею дорогою до всіх наших членів, прохаючи кожного взяти активну участь в цій кампанії та допомогти нашому відділові з честю вийти з тої кампанії і виконати та перевиконати призначену йому квоту нових членів. Цего вимагає від нас наш найбільший опікун, наш Батько-Союз. Він одинокий допоможе нам в наших спільних змаганнях, він обітре сльозу сироті, потішить вдову, дасть раду і пораду кожному та забезпечить нам велику і славну майбутність.

Всі відділові справи ми полагоджуємо кожної суботи від години 7-ої ввечорі на гали при 334 Іст 14 Вулиці в Ню Йорку. Там ми даємо всі потрібні інформації, полагоджуємо всі формальності та вписуємо нових членів. Приходіть та приведіть своїх знайомих! Приступайте до могутньої сім'ї Батька-Союза.

При цьому повідомляємо, що черговий мітинг нашого відділу відбудеться 24-го вересня. Є до полагодження багато важливих справ і тому побажана участь всіх членів. Треба обговорити справу приготовлюваного балю і виставу та розібрати білети. Прохається довгуючих членів доконче вирівняти свої зобов'язання, бо в противному випадку ми будемо змушені подати їх до суспензи.

М. Гаврилко, предсідник;
М. Євин, касіер;
В. Гасій, секретар.

ОГОЛОШЕННЯ

Повідомляється і прохається всіх наших Скитальців-українців в Мериленді із околиць: Centreville, Chestertown, Easton і Cambridge прибути як один до Centreville в дні 2. жовтня, 10 год. на співану Службу Божу в нашому українсько-катол. обряді в лат. костелі. Проситься теж одночасно зложити вкладки парафіяльні за місяці вересень та жовтень і вписатись в члени нашої „Скитальської парафії Мериленд".

(ог.) о. Сушко Василь, скиталець.

ЕНЦИКЛОПЕДІЯ УКРАЇНОЗНАВСТВА ВИДАЄ НАУКОВЕ ТОВАРИСТВО ІМ. ШЕВЧЕНКА

Вже появився 1-ший випуск і розсилається передплатникам.

Умови передплати: — за всі 10 випусків (до 1-го жовтня) $18.00, — в двох ратах $21.00. — в місячних ратах по $2.50.

Жадайте проспектів.

Замовляти прохають на адресу: **M. Shlemkewych, 347 Grier Ave., Elizabeth, N. J.,** або у місцевих кольпортерів.

В кожній українській хаті повинна знайтися ця найновіша **Книга Знання про Україну.**

ТАРЗАН, ч. 2183. Знаний звук.



Коли сліди Тікара й Джени щезли на грасиці джунглів, Тарзан був спантеличений.

Міжтим на міській площі Джена приготовляла Тікара до циркових штук.

Між заінтересованими видцями стояв теж негідний ловець львів, Справл.

Коли скоки Тікара відвели його задалеко від Джени, вона закликала його звісним свистом...

...тоді Справл почав свистати від себе.